



### AYAS

**4** Antagnod, a 1720 metri, è un delizioso paesino con un'incomparabile vista sul massiccio del Monte Rosa. Un centro turistico consolidato, con numerose e agevoli piste di discesa, un anello di fondo e percorsi per lo sci-alpinismo. Champoluc è il più importante centro della Val d'Ayas. I suoi numerosi e modernissimi impianti conducono fino ai 2727 metri del colle di Bettaforca, dove si uniscono a quelli della Valle di Gressoney.

### AYAS

**4** Le petit village d'Antagnod, situé à 1720 mètres d'altitude, vous offre une vue incomparable sur le massif du Mont-Rose. C'est un centre touristique renommé, avec ses nombreuses pistes de descente, son anneau de ski de fond et ses itinéraires de ski de montagne. Champoluc est le village le plus important du Val d'Ayas. Ses remontées mécaniques à la pointe du progrès vous conduiront à 2727 mètres d'altitude, au col de Bettaforca, où elles rejoignent celles de la Vallée de Gressoney.

### BRUSSON

**5** A 1332 metri, tra le foreste di conifere, Brusson è una località perfetta per lo sci di fondo, anche grazie al Foyer de Fond attrezzato con tutti i servizi per il fondista: dallo spogliatoio con più di 300 armadietti, alla sciolinatura, alle docce, al noleggio sci. A Brusson inoltre si svolgono importanti competizioni di sci nordico. A Estoul le piste di discesa attraversano un incantato scenario di boschi fino alla Punta Palasinaz.

### BRUSSON

**5** Situé à 1332 mètres, au milieu des conifères, Brusson est le village qui se prête le mieux à la pratique du ski de fond, notamment grâce à son « Foyer de fond » où vous trouverez un vestiaire avec plus de 300 casiers individuels, des douches, un service de fartage et un service de location de skis. Par ailleurs, Brusson accueille de nombreuses compétitions de ski nordique. A Estoul, les pistes de descente qui mènent à la Pointe Palasinaz traversent un paysage enchanteur en pleine forêt.



- A** PRAÉ
- B** ESTOUL BABY
- C** PALASINAZ 1-2
- D** CHAMPEILLE-LITTERAN

- 14 KM ● ● 3 + 11
- ESTOUL · 5 · 10 KM
- TROIS VILLAGES · 5
- 7,5 · 10 · 15 KM
- ARCESAZ · 2 · 3
- 5 · 7,5 KM



### SCUOLA DI SCI BRUSSON PALASINAZ

Loc. Pian - Fraz. Vollon  
11022 Brusson  
T · 340 5410632 alpino  
347 9668259 nordico  
fax · 0125 300800  
www.brusson.org

# Legenda

## Légende



**Sci nordico**  
*Ski Nordique*



**Sci alpino**  
*Ski Alpin*



**Slittino**  
*Luge*



**Sci estivo**  
*Ski d'été*



**Snow Bike**



**Tennis**



**Squash**



**Eliski**  
*Héliski*



**Piscina coperta**  
*Piscine couverte*



**Arrampicata su ghiaccio**  
*Piolet-traction*



**Arrampicata artificiale**  
*Mur d'escalade*



**Pattinaggio su ghiaccio**  
*Patinage*



**Equitazione** · *Équitation*



**Tracciati su neve per pedoni** · *Parcours piétons sur neige*



**Racchette da neve**  
*Raquettes à neige*



**Fitness**



**Snow park**



**Sci alpinismo**  
*Ski de randonnée*



**Curling**



**Sled Dog**  
*Chiens de Traîneaux*



**Baby club**



**Kiteski**



**Parco giochi**  
*Fun Park*



**Bowling**



**Cinema**  
*Cinéma*



**Discoteca**  
*Discothèque*



**Casinò**



**Noleggio sci**  
*Location skis*



**Maestri di sci**  
*Moniteurs de ski*



**Rifugi**  
*Refuges*



**Foyer de fond**



**Pronto Soccorso**  
*Urgence médicale*



**Pista crono**  
*Piste chronométrée*



**Parapendio**  
*Parapente*



**Motoslitte**  
*Motoneige*



**Deltaplano**  
*Deltaplane*



**Terme**  
*Thermes*



**Tapis Roulant**



**Sciovia**  
*Télési*



**Seggiovia**  
*Télésiège*



**Funivia**  
*Téléphérique*



**Telecabina**  
*Télécabine*



**Alberghi e posti letto**  
*Hôtels et lits*



**Campeggi** · *Campings*



**Agriturismo e posti letto** · *Logements à la ferme et lits*



**Bed and Breakfast**  
*Chambres d'Hôtes*